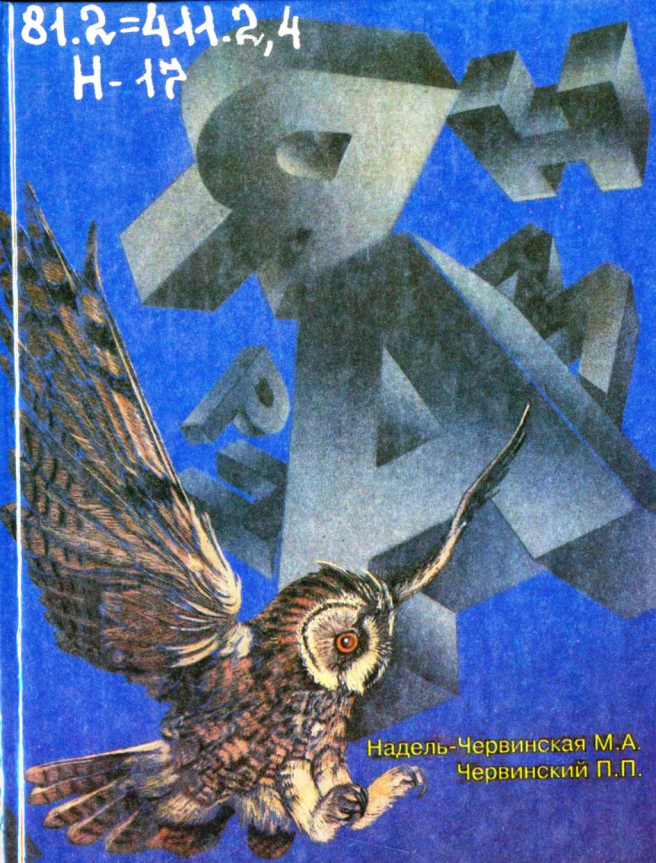
81.2=411.2,4
Н-17



Надель-Червинская М.А.
Червинский П.П.

ЭНЦИКЛОПЕДИЧЕСКИЙ МИР
ВЛАДИМИРА ДАЛЯ

Книга первая:

ПТИЦЫ

2 год

Г.А-245630

Маргарита Надель-Червинская
Петр Червинский

Энциклопедический мир Владимира Даля

Книга первая: ПТИЦЫ

Том 2

С 0-245630 88
02/1

Ростов-на-Дону
Феникс
1996

Орл[illegible]ская областная научная
библиотека им. Н. К. Крупской

СОДЕРЖАНИЕ

ЭТИМОЛОГИЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ НАЗВАНИЙ ПТИЦ 7
ТРАДИЦИОННАЯ И НЕТРАДИЦИОННАЯ ЭТИМОЛОГИЯ:
ВОЗМОЖНОСТИ И ПЕРСПЕКТИВЫ (*П.ЧЕРВИНСКИЙ*) 75
ЭНЦИКЛОПЕДИЧЕСКИЙ СЛОВАРЬ: ПТИЦЫ 149
ПРОФАННЫЙ И САКРАЛЬНЫЙ УРОВНИ
ФОЛЬКЛОРНОГО ТЕКСТА (*М.НАДЕЛЬ – ЧЕРВИНСКАЯ*)
ПРОСТРАНСТВО ВРЕМЕНИ И ДРЕВО ЖИЗНИ. О ПТИЦАХ
ВРЕМЕНИ РУССКОЙ СКАЗКИ 315
О древе познания 318
Птица без имени 319
Птица судьбы 320
Птицы Круглого Года 323
Птицы Солнцеворота, или Птицы Лет 326
Птицы Жизненной Силы 330
Птицы-Месяцы Круглого Года 333
МИФ И СКАЗКА. ЛОГИКО-СЕМАНТИЧЕСКИЕ ПРИНЦИПЫ
ТИПОЛОГИИ СКАЗКИ 334
1.Философия сказки 335
2.Дидактика сказки 339
3.Типология сказки 347
4.Логика сказки 353
ПАРАМЕТРЫ ОПИСАНИЯ ФОЛЬКЛОРНОГО ТЕКСТА 361
Предикаты 362
Термы (Т-признаки, Т-свойства,
Т-качества) 365

Условия (R-отношения) и мотивации (R-операторы) 369
Интенции сказки 371
Семантические параметры 376
Наложение интенциональной решетки 380
Динамическая структура сказки (Приложение) 394
ПСИХОЛОГИЯ СКАЗКИ И ЗНАКОВАЯ СИСТЕМА СМЫСЛОВ. ПСИХОФИЗИЧЕСКАЯ МОДЕЛЬ ТРАДИЦИОННОГО СОЗНАНИЯ 405
ДЕРИВАЦИОННАЯ СИСТЕМА КОДИРОВАНИЯ САКРАЛЬНОГО 431
СОТВОРЕНИЕ МИРА И МИФИЧЕСКИЕ ПТИЦЫ ВОСТОЧНЫХ СЛАВЯН 442
Боги славян, воплощенные в птицах 444
Птица Моголь как мифическая птица смерти 451
ИМЯ ДЛЯ ПТИЦЫ. ПОЭТИЧЕСКИЕ НОМИНАЦИИ АННЫ АХМАТОВОЙ (*И.ЧЕРВИНСКИЙ*) 457
СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ 475
ПРИМЕЧАНИЯ
Устаревшие и редкие слова 487
Термины 507

Сюда же пы́ля (для подзывания индюков, *южн., воронежск. тульск.*) и пилю́к (*см.*).

Р

РА́ЙСКАЯ ПТИ́ЦА

Как и *польск.* ptak rajski, *чеш.* rajka, по всей видимости, калька с *нем.* Paradiesvogel или первоисточника *лат.* avis paradisea.

РА́КША

Птица **зеленая ворона**, «Coracias garulla»,

укр. ракша́.

Возможно, связано со звукоподражательным корнем слов рокота́ть, реготáть.

Преображенский предполагает как результат расподобления от первонач. кра́кша и связь с кра́кать.

РА́ТОЙ
РА́ТТОЙ

Вальдшнеп, «Scolopax». (*олонецк.*).

Происхождение неясно. Возможно, заимствование?

РЕ́МЕЗ

Птица «Parus pendulinus», *укр.* ре́мез, *чеш.* remiz, remiš, *польск.* remiz.

Заимствование через *польск.* из *нем.* Riedmeise: Ried камыш, заросль камыша, болотистое место, meise синица; *голл.* riet meese.

Существует еще одно, весьма сомнительное объяснение слова как *исконнослав.*, через сравнение со *словен.* romôn «бормотание, речь», *чеш.* romoň «раскаты грома», *др.-исл.* rómr «речь», rómr «голос, речь»: трудно объяснить со словообразовательной точки зрения такую возможность.

РЕНЖА́

Сойка, «Garrulus glandarius», *тихв.*

См. ро́нжа.

РЕПОЛО́В

Птица «Lusciola rubecula», *костром.* ре́полов.

Напоминает образования типа рыболо́в, первая часть, однако, неясна.

Неприемлемо сравнение с ряб**о**й, *укр.* ряб**и**й, *нем.* Rebhuhn «куропатка».

Реполо́в, ре́пел, сюда же,

по-видимому, фамилия Ряполовский (XV в.), происходит, возможно, от *гęръ/гęрь «хвост» (Трубачев, 1965).

РО́КША

Сизоворонка, *арханг.?*

См. ра́кша.

РО́НЖА

Птица «Garrulus infaustus», *тоб.*,

также в качестве ругательства, *череповец.*

Считают обычно заимствованием из *балт.* : **ср.** *лит.* rąšis «ореховка» (из *ranžis), *лтш.* ruoze, ruozis.

Предполагаемое *фин.* посредство доказать не удалось.

РЯ́БКА

Куропатка (*диал.*).

Образование от ряб**о́**й.

С

СА́ВКА

Зимняя утка, «Anas hiemalis», «Fuligula glacialis», *арханг., камч.*

Сомнительно родство с сова́. Возможно, заимствование?

САКСАУ́Л

Вид дикой утки, *тоб.*

Происхождение неясно. Возможно, связано с сакс**о́**н?

САКСО́Н

Порода уток, *томск.*

Заимствование: **ср.**, несмотря на расхождение значений, *койб.* sāskan «сорока», *тув.* sāsqan, sāqsan — в том же значении.

САРЫ́Ч

Вид коршуна, также сары́га.

Заимствование из *тюрк.*: **ср.** *сев.-тюрк.* saryča «порода охотничьих соколов», *тур.* saryza «желтоватый», saryʒyk «какая-то птица»; от *уйг.* saryy «желтый», *тур.* sary, *чагат.* sar «кобчик, коршун», *монг.* sar, *калм.* sar.

Предположение о родстве с *др.-инд.* sā́ram «древесина, сердцевина дерева», sārāṇgas «вид антилопы», *арм.* uruk «прокаженный» не подтверждается в силу целого ряда причин,

прежде всего семантического характера, а также в силу отсутствия данного слова в других *слав.* языках.

СВИРИСТЕ́ЛЬ

Лесная птица «Ampelis garrulus».

Образование от сви́рест «пронзительный свисток», свиресте́ть; ***ср.*** свире́ль, звукоподр. характера.

СВИЯ́ЗЬ

Также свия́га, свизь — порода **диких уток** «Anas penelope», *арханг., донск., тоб.; севск.* связь.

Происхождение неясно. По мнению Преображенского, названа так по реке Свия́га (производное от вить?). Другое название этой птицы свисту́н, свитокры́л. Может быть, преобразовано от свист?

СЕ́ЛЕЗЕНЬ

Диал. се́лех, *укр.* се́лезень, се́лех, *др.-русск.* селезень.

Удовлетворительной этимологии нет.

Выводят из реконструированного корня ***selg**, однако из него должно было получиться в *русск.* * солог.

Сомнительно сравнение с *лтш.* zílgans «голубоватый»: слово это произошло не из *silgans, а связано с zils «голубой», *лит.* žìlas «седой», которые родственны со словом зола́.

Недостоверно родство с *др.-инд.* sṛjáti «изливает», *авест.* harazaiti «выпускает, бросает, выливает», *нов.-в.-н.* selken «капать» (Потебня), связанные со слеза́, *иран.* selg «охота», *корн.* helhia «охотиться, гоняться» — первонач. восстанавливаемое значение «оплодотворяющий». Сомнительно в силу того, что слово известно только в *русск.* и *сербохорв. диал.* сѣ̄зе «селезень», слезен, слезиньак, слезенка, слезинка, слезенача, которые связывают со сѣ̄зе «мальва», т.е. утка получила название по цвету растения (однако сомнительно).

Высказывалось предположение (Миклошич) об образовании от селезёнка — по цвету оперения (лиловатому) птицы.

Рассматривают как звукоподражание (?): у Лескова (Соборяне) имитация

крика утки купи́ коты́ и ответ селезня: заказа́л, заказа́л.

Диал. форма се́лех представляет собой сокращение от се́лезень.

СЕМЕНДУ́ХА СЕМЕНУ́ХА

Птица (кулик) **ржанка,** *арханг., мез.*, **лесная семендуха**, «Charadrius pluvialis», *сиб.*

Происхождение неясно.

СИ́ВОРОНОК

Птица «Coracias garrulus», называется также сивогра́к.

Образовано от *сиворонъ — си́вый и во́рон или грак, грач.

СИНИ́ЦА

Укр. синиця, *др.-русск.* синица,

сербохорв. сjѐница, *диал. словен.* sinìca, *чеш.* sinice, *польск.* sinica.

Из *польск.* заимств. *др.-прусск.* sineco «синица». Связано с си́ний.

Булаховский считает, что можно исходить из крика птицы, который звучит как zizigäg или ziri.

СИП

Коршун, «Vultur percnopterus».

Образовано от сипе́ть *(звукоподр.). Ср.* также суп.

СИ́РИН

Сказочная птица, фигурирующая рядом с алконостом на лубочных картинках, с женской грудью и женскими чертами лица, также «вид филина», *цслав.* сирина, сиринъ.

Образовано от *греч.* seirēn род.п. -ēnos «сирена».

СКВОРЕ́Ц

Укр. скворе́ць,

болг. скворе́ц, **скоре́ц, шкоре́ц**, *сербохорв.* сквóрац, чвóрак, шквóрак, *словен.* skórəc, škorəc, škvorəc, *слвц.* škorec, *польск.* skorzek, skorzeń, *в.-луж., н.-луж.* škórc, *полаб.* skŭrâc.

Праслав. *skvorьcь связано чередованием гласных со *skvьr- в *блр.* скверці́ся, скверу́ся «пронзительно кричать», скве́рест «крик», *укр.* скверещáти, «пронзительно кричать», «птичий крик», *сербохорв.* цвр̏кнути, цвр̏кнēм «шипеть, щебетать». По-видимому, звукоподражательное, поскольку крик скворца передается как skvär.

Сближают также со сверча́ть, что допустимо также, поскольку и это слово звукоподражательного происхождения.

Неубедительно сравнение со **скворон** «жаворонок»и реконструкция *сковьрьць, а также сопоставление со ско́рый (Потебня).

СКО́БЧИК

См. ко́бец, скопа́;

по-видимому, представляет собой соединение двух слов.

СКОВОРО́НОК

Жаворонок.

Укр. шкаворо́нок, *русск.-цслав.*, *сербск.-цслав.* скворанць,

болг. скова́нец, сколова́нец, *чеш.* škobrurek, škobránek, skřivan, skřivánek, škovránek, *слвц.* škovran, škovránok, *польск.* skowronek, *в.-луж.* škowronk, *н.-луж.* škowronk, škobronk.

Праслав. *skovornъkъ возводится преимущественно к *skvorovorn (ъкъ) или *skvornъkъ и сближается со скворе́ц.

Есть и другое объяснение, предполагающее разделение слова на приставку *sko- + *vornъ (***см.*** во́рон), что более вероятно.

См. жа́воронок.

СКОПА́

Речной орел, «Pandion haliaëtus», *колымск.* скопец «вид ястреба»,

укр. скопа́ «какая-то морская птица», *словен.* scórəc.

Обычно отождествляется этимологически с ко́бец, что для **скопа́** маловероятно (Бернекер, Булаховский).

Ср. также *др.-прусск.* warnaycopo «вид ястреба», которое сближают с *лит.* kapóti «рубить, сечь».

Неприемлемо предположение о заимствовании **скопа́** из *греч.* skȏps, род.п. skōpós «вид совы», равно как и сопоставление с *алб.* shkiponjë «орел».

Сравнение с *греч.* sképtomai «смотрю, наблюдаю» не учитывает, что оно образовано от *spekio-mai; ***ср.*** *др.-инд.* páçyati «смотрит», *лат.* speciō, -ere «смотреть».

Удовлетворительной этимологии, по-видимому, нет.

СКОПЕ́Ц

Вид ястреба.

См. скопа́.

СЛУ́КА

Вальдшнеп, «Scolopax rusticola», *зап.*

укр. слу́ква, *сербохорв.* слу̏ка, шлу̏ка «бекас», *словен.* sl̀ǫka, *чеш.* sluka «бекас», *ганацк.* slúka, *слвц.* sluka, *др.-польск.* sl̓ǫką, *польск.* sl̓ąka, śląka.

Праслав. *slǫka связано с *лит.* slankà «кулик», *лтш.* slùoka «вальдшнеп», *др.-прусск.* slanke «большой кулик».

Предполагают (ввиду того, что эта птица обычно летает низко (Потебня) или потому, что она обладает «сгорбленной, крадущейся походкой» (Брем) связь с *лит.* sliñkti, slenkù «красться, пробираться», slaĩkius «крутой берег с оползнями», slankà «тот, кто ходит крадучись; ленивый, медлительный человек», *лтш.* slĩkt, slìkstu «красться», *д.-в.-н.* slingan «шевелиться, раскачиваться», *ср.-в.-н.* slingen «красться», *д.-в.-н.* slango «змея».

Другие предполагают здесь — менее удачно — называние от крика, ***ср.*** *польск.* ślęczeć «стенать, повизгивать, скулить».

Даль рассматривает как однокоренное со случа́ть.

СНИГИ́РЬ

Обычно снегирь,

укр. снігáр, снігу́р, снигúр.

Из **снѣгырь** с переходом **ѣ в ы, и в ы.**

В семантическом отношении ***ср.*** *чеш.* sněhule птица «подорожник зимний», *польск.* śniegula — то же, *лит.* sniegìnis «снегирь», букв. «снежный», *лтш.* sniẽdze «снегирь», *нем.* Schneeammer «белая куропатка».

Образование от снег.

СОВА́

Укр. сова́, *сербск.-цслав.* сова, *сербохорв.* сòва, *словен.* sóva, *чеш., слвц.* sova, *польск.* sowa, *в.-луж., н.-луж.* sowa, *полаб.* süwó.

Родственно *др.-бретон.* couann — то же, *бретон.* kaouen, *кимр.* cuan «ночная сова», *д.-в.-н.* hûwo «сова», hûwila — то же, hiuwilôn «ликовать», *ср.-в.-н.* hiuweln, hiulen «стонать, выть», *арм.* sag «гусь», *лит.* šaũkti, šaukiù «кричать».

Наряду с этим, с иным звуком: ка́ва «галка», *лит.* naktikóva «сова, ночной ворон», kóvas, kóva «галка», *др.-инд.* kā́uti «кричит».

Первонач. корень в основе звукоподражателен.

СО́ЙКА

См. со́я.

СО́КОЛ

Диал. сокóл (*южн., зап.*), *укр.* сóкіл, род.п. сóкола, *блр.* сóкол, *др.-русск., цслав.* соколъ,

болг. сокóл, *сербохорв.* сòкō, рóд.п. сокòла, *словен.* sókol, *чеш., слвц.* sokol, *польск* sokoł, *в.-луж., н.-луж.* sokoł.

Отсюда сокóльник, сокóльничий, *польск.* sokolnik, а также название места Сокóльники.

Родственно *др.-инд.* çakunás, çakúntis, çakúnis, çakúntas «какая-то птица, большая птица».

По мнению Брюкнера, связано с сокотáть.

Неприемлемо сближение с *лат.* cicōnia «аист», *греч.* kýknos «лебедь».

Нет оснований для предположения о заимствовании *слав.* слов из *араб.* ṣaḳr «охотничий сокол», откуда *ит.* sagro, *франц., каталон., исп., порт.* sacre, *нов.-в.-н.* Sackerfalke «вид охотничьего сокола».

Не существует также связи с сок «истец, соглядатай, лазутчик» от сочúть «искать, разыскивать; требовать по суду» (Булаховский), или с *польск.* jaskółka «ласточка».

Лит. sākalas заимств. из *слав.*

Вероятно, родственно *греч.* kýknos «лебедь» и *санскр.* çócati «блестит», çúcis «блестящий, белый».

СОКСУ́Н

Вид утки «Anas clypeata».

Вероятно, заимствование. *Ср. казах.* soksur — вид утки.

Может быть, связано с саксóн (*см.*).

СОЛОВЕ́Й

Укр. соловій, соловéй, *блр.* соловéйка, *др.-русск.* соловии, *русск.-цслав.* славии,

болг. слáвей, *сербохорв.* слàвӣj, *словен.* slávəc, *чеш.* slavík, *слвц.* slávik, *польск.* słowik, *в.-луж.* sywobik, sołobik, *н.-луж.* syłojik, syłojk, *полаб.* salüöj.

Праслав. *solvijь, производное от *solvъ «желтовато-серый», солóвый, соловóй (название цвета). Родственно *др.-прусск.* salowis «соловей», которое относится к *слав.* *solvijь, как *др.-русск.* жеравль — к *лит.* gérvė «журавль».

Нет основания отделять соловóй, солóвый «желтовато-серый», соловéть «мутнеть» от соловéй и сближать его с *лит.*

šalvas, šalvis «хариус» (Шпехт, Булаховский) или сравнивать с *д.-в.-н.* swalawa «ласточка», *др.-исл.* svala, *англосакс.* swealwe, *англ.* swallow.

Весьма сомнительно родство с *греч.* koloiós «галка, Corvus monedula». Распространено также собств. Соловей, фамилия Соловьев, *чеш.* slavík, *польск.* słowik. Соловей Будимирович — имя заморского богатыря, сватающего дочь Владимира (в былинах). Может быть, иноязычного происхождения.

Миллер Соловья-разбойника русского фольклора пытался отождествить с могучим мордвином (XVII в.) близ Нижнего Новгорода: *морд.* salams «красть», salitśa «вор», *фин.* sala «тайное», *мар.* šolo «вор», *венг.* tolvaj «вор», *манси* tolmaχ «вор», *ю.-ханты* totmaχ «вор».

Вопреки Ягичу, у *русск.* имени собств. Соловéй нет ничего общего с Соломон.

СОРО́КА

Укр., блр. сорóка, *цслав.* сврака,

болг. свра́ка, *сербохорв.* сврáка, *словен.* srâka, *чеш., слвц.* straka, *польск.* sroka, *в.-луж., н.-луж.* sroka, *словин.* sârka, *полаб.* svorkó. Эти формы свидетельствуют о том, что существуют *sorka и *svorka.

Сравнивают с *лит.* šárka «сорока», *др.-прусск.* sarke и далее — с *др.-инд.* çārí, çāriṣ «какая-то птица», çārikā «индийская сорока».

Слав. **v** здесь часто объясняют влиянием *цслав.* **свръчати** «издавать звук» и близких форм (сверчать, сверчóк), — праформу же *svorka предполагает *алб.* sorrë «ворона», которое пытались связать этимологически со сверчáть, сверчóк. Вариант *sorka сравнивают с *лат.* cornīx «ворона», corvus «ворон»; *греч.* korax «ворон», korṓnē «ворона».

СОРОКОПУ́Д

Птица «Lanius»,

укр. сорокопу́д, сорокопу́т,

чеш. strakopoud, *слвц.* strakopud, буквально означает «преследующий сороку».

Образовано от сорóка и пу́дить «гнать»; *ср. укр.* сорокогíн — то же, от гнáти.

СÓЯ

Обычно сóйка — птица «Corvus glandarius»,

укр., блр. сóя, *др.-русск.* соя,

болг. сóйка, *сербохорв.*

сōjка, *словен.* sôjka «вид галки», *чеш., слвц.* sojka «сойка», *польск.* soja, sójka, *в.-луж.* soja.

Предполагают родство с сия́ть, *цслав.* присое «солнцепек».

Птица получила название за пестрое оперение, а не по крику, который передается как rätsch, rää, krää, kää (Брем).

СТЕРК
СТЕ́РХ
СТЕ́РЕХ

Белый журавль, *тоб.*, стерх, стерех, *астрах.*, стёрха, *колым.*;

др.-русск. стьркъ «аист», *ст.-слав.* **СТРЪКЪ**,

болг. стрък, штрък, *сербохорв.* штр̏к, *словен.* štŕk.

Вероятно, родственно *лтш.* stirka «длинноногое существо, девочка в короткой юбке, с длинными голыми ногами», stirkle «длинноногая овца».

Далее — с расширением -g-: *д.-в.-н.* storah «аист», др.-*исл.* starkr «сильный, здоровый».

Сближают также с торча́ть, сторча́ть и аналогичными формами.

Предполагают древнее заимствование из *герм.*: *др.-сев.-герм.* storkr, *англосакс.* storc, *д.-в.-н.* storc, storah, *н.-нем.* storch «аист». Также как *лит.* starkus, sterkus «аист» заимств. из *ср.-нж.-нем.* stork.

Исконного родства между *герм.* и *слав.* формами не наблюдают.

СТРАТИ́М

Сказочная птица Голубиной книги.

Обычно рассматривают как искажение слова **струфокамил** (***см.***).

Явным искажением последнего является также **страфил** в азбуковниках, из которого возникло далее, по-видимому, **стратим**.

СТРА́УС

Польск. struś в том же значении, заимствование через *нов.-в.-н.* strauss, *ср.-нж.-нем.* strûs из *ср.-лат.* strūtiō, strūthio от *греч.* strouthíōn, stroûthos «птица».

СТРАФИЛ(Ь)

Естрафиль «мать всех птиц» в Голубиной книге, также истрофиль, страхиль, стрихиль, вострихиль, страхвирь, страфель.

Формы эти считают графическими искажениями *греч.* stroûthos «страус».

СТРЕНА́ТКА

Птица **овсянка**,

укр. стренáдка, *сербохорв.* стрнàдица, *словен.* strnâd, жен.р. strnâda, *чеш.* strnad, strnádka, *слвц.* strnádka, *польск.* trznadl, trzynadl, styrnadl, sternal, *в.-луж.* stnadź, sknadź, knadź, *н.-луж.* tšnarl, šrarl.

Праслав. *strьnadь.

Предполагают звукоподражательное происхождение от крика птицы: цирр! црк!

СТРЕ́ПЕТ

Птица «Otis tetrax»; а также «резкий шорох» (встрепенуться).

Укр. стре́пет.

В основе лежит звукоподражательный корень, как в *лат.* strepō, -ere «шуметь, бушевать, греметь», strepitus «шум».

По мнению Преображенского, слово связано с тре́пет, трепета́ть.

Были попытки связать с *нем.* Trappe «дрофа», мало обосновано.

СТРИЖ

Цслав. стрижь «королек», *словен.* strẽžič «крапивник», *чеш.* stříž, *др.-польск.* strzeż, *польск.* strzyż, *в.-луж.* střež, *н.-луж.* stšéž.

Исходные формы *праслав.* *strěžь, *strižь. Возможно, здесь имело место чередование.

Считают звукоподражательным по происхождению, как *греч.* strínx «ночная птица с пронзительным криком», *лат.* strīx, strigis «ушастая сова», striga «ведьма», *индоевроп.* *streig- «шипеть, свистать, издавать резкий звук».

Форма strižь, согласно Булаховскому, развилась из *strežь под влиянием слова *čižь (*см.* чиж), что не следует рассматривать как положение, вполне обоснованное и доказанное.

СТРУС

Страус

Укр. струсь, *польск.* struś.

Восходит через *польск.* к *ср.-в.-н.*, *д.-в.-н.* strûz к *лат.* strūthiō из *гре́ч.* strouthíōn.

См. также стра́ус.

СТРУФОКАМИ́Л

Страус; *русск.-цслав.* струфокамилъ, также строфокамилъ, из *ср.-греч.* strouthokamēlos: stronthíōn «воробей», kámēlos «верблюд».

Ср. страус, струс, страфиль, стратим, девякуш.

СУКАЛЁН

Птица «Scolopax totanus», из семьи куликов.

Предполагается как образование от кал (но сомнительно).

Название объясняется тем, что у нее на спине большие круглые черные пятна и такие же маленькие продолговатые пятна на голове и шее. Кал родственно *др.-инд.* kālas «сине-черный», kalaṅkam «пятно, позор», *греч.* kēlas ēmera «черный день», kēlas aïx «коза с пятном».

По-видимому, первонач. значение было у птицы «пятнистая».

СУП

Коршун, *церк.*

Укр. суп «коршун, вид орла», *цслав.* СЛПЪ,

сербохорв. сȕп «коршун», *чеш., слвц.* sup, *польск.* sęp, кашуб. sąp, *в.-луж.* название местности Supow, н.-луж. sup.

Однокоренное к слову насу́питься; *ср. чеш.* posupný «мрачный», *польск.* posępny «мрачный».

Вариант к слову сопе́ть: взгляд коршуна кажется мрачным, как у совы.

СЫНГА

Черная утка «Anas nigra», *сиб.*

Заимствование из ханты siŋk.

СЫЧ

Укр. сич, *чеш.* sýc, sýček «сыч».

Сближают с сы́кать «шипеть», звукоподражательного происхождения: *чеш.* syčeti, *слвц.* syčať, *польск.* syczeć, *в.-луж.* syčeć, *н.-луж.* sycaš.

Крик этой птицы напоминает плач ребенка. Ср. также *блр.* цiць «сыч», *нем.* zischen «шипеть».

Древность образования вызывает возражения, поэтому не признают родство с *лит.* šáukti «кричать», *лтш.* sàukt «звать».

Сравнивают также это слово с *др.-инд.* çúkas «попугай»; предлагают сравнение с *лит.* suõkti, suõkia «кричать (о сове)».

Т

ТАРБАЗИ́Н

Черный орел, *байкальск.*

Заимствование из *монг.*: *калм.* tarwadzi, *монг.* tarbaži «небольшой черный орел».

ТЕ́ТЕРЕВ

Тете́ря, тете́р(ь)ка, *арханг.*,

Конец ознакомительного фрагмента

Уважаемый читатель!

Размещение полного текста данного произведения невозможно в связи с ограничениями по IV части ГК РФ.

Эту книгу Вы можете почитать в Оренбургской областной универсальной научной библиотеке им. Н.К. Крупской по адресу: г. Оренбург, ул. Советская, 20; тел. для справок: (3532) 77-92-66